

GIACOMO PUCCINI

TURANDOT

Libretto GIUSEPPE ADAMI ja RENATO SIMONI
Carlo Gozzin näytelmän mukaan
Libretto GIUSEPPE ADAMI och RENATO SIMONI
efter Carlo Gozzis skådespel

27.11.2013 klo / kl.19.00
27. esitys / 27 föreställningen

Ensi-ilta Suomen Kansallisoopperassa
Premiär på Finlands Nationalopera
24.1.2004



OOPPERA
SUOMEN KANSALLISOOPPERA

GIACOMO PUCCINI
TURANDOT

Libretto GIUSEPPE ADAMI ja RENATO SIMONI Carlo Gozzin näytelmän mukaan
Libretto GIUSEPPE ADAMI och RENATO SIMONI efter Carlo Gozzis skådespel

Kolmannen näytöksen loppuosan musiikin täydentänyt Franco Alfano
Tredje akten kompletterad av Franco Alfano

MUSIIKINJOHTO / DIRIGENT **Alberto Hold-Garrido**

OHJAUS / REGI **Sonja Frisell**

UUSINTAOHJAUS / NYREGI AV **Jere Erkkilä**

LAVASTUS JA PUVUT **Jean-Pierre Ponellen** suunnitelman mukaan /

SCENOGRAFI OCH KOSTYMER efter **Jean-Pierre Ponelle**

VALAISTUSSUUNNITTELU / LJUSPLANERING **Joan Sullivan-Genthe**

KUORON VALMENNUS / KÖRMÄSTAREN **Marge Mehilane, Marco Ozbič**

KOREOGRAFIAN HARJOITTAJA / REPETITÖR AV KOREOGRAFIN **Sakari Saikkonen**

TURANDOT **AnnLouice Lögdlund**

CALAF **Mika Pohjonen**

LIÙ **Anna-Kristiina Kaappola**

PING **Dong-Hoon Han**

PANG **Petri Bäckström**

PONG **Juha Riihimäki**

TIMUR **Koiti Soasepp**

ALTOUM **Jussi Miilunpalo**

MANDARIINI **Juha Eskelinen**

PERSIAN PRINSSI **Kai Pitkänen**

TURANDOTIN PALVELIJAT **Leena Liimatainen, Satu Kristina Jaatinen**

PYÖVELI **Jyrki Könönen**

MIIMIKOT / MIMIKER **Sakari Saikkonen, Jesse Liskola, Antti Nieminen, Tung Bui**

TANSSIJAT / DANSARE **Minna Liimatainen, Hanna Korjus, Karoliina Laitinen**

PERSIAN PRINSSI / PRINSEN AV Persien **Onni Lehtonen**

Suomen Kansallisoopperan kuoro ja lapsikuoro / Finlands Nationaloperans kör och barnkör
Suomen Kansallisoopperan orkesteri / Finlands Nationaloperans orkester

Suomenkielinen käännös tekstityslaitteessa / Finsk text i textmaskinen **Leena Vallisaari**
Svensk text i textmaskinen **Karin Nynäs-Aspö**. English surtitles **Roderick Fletcher**

Esityksen kuvaaminen ja musiikin taltioiminen ehdottomasti kielletty /
Fotografering och bandinspelning under föreställning är icke tillåtet

Yhteistyössä Sevillan Teatro de la Maestranzan kanssa /
I samarbete med Teatro de la Maestranza de Sevilla

Väliaika II näytöksen jälkeen / Paus efter II akten
Näytäntö päättyy n. klo 21.40 / Föreställningen slutar ca. kl 21.40

Tulkkaus viittomakielelle / Tolkning till teckenspråk Outi Huusko, Johanna Seppälä.
Viittomakielinen tulkkaus toteutetaan yhteistyössä Viittomakielialan Osuuskunta Vian
ja ITaito Oy:n kanssa.